



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
26 October 2005
Russian
Original: English

05-57150*0557150*

Шестидесятая сессия

Пункты 41, 123 и 124 повестки дня

Доклад Экономического и Социального Совета

Бюджет по программам на двухгодичный
период 2004–2005 годов

Предлагаемый бюджет по программам
на двухгодичный период 2006–2007 годов

Смета, пересмотренная с учетом резолюций и решений Экономического и Социального Совета, принятых на его возобновленной организационной и его первой основной сессиях 2005 года

Шестой доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам

1. Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам рассмотрел доклад Генерального секретаря о смете, пересмотренной с учетом резолюций и решений Экономического и Социального Совета, принятых на его возобновленной организационной и его первой основной сессиях 2005 года (A/60/396). В ходе рассмотрения доклада члены Комитета встречались с представителями Генерального секретаря, которые предоставили дополнительную информацию и дали разъяснения.
2. Консультативный комитет отмечает, что смета пересмотрена с учетом ряда резолюций и решений Экономического и Социального Совета, изложенных в докладе Генерального секретаря. Информация о полном объеме расходов, обусловленных каждой резолюцией и каждым решением, включая расходы, которые могут быть покрыты за счет имеющихся ресурсов и которые требуют дополнительных ассигнований, приводится в разделе II доклада (пункты 5–77), а сводные потребности указаны в приложении к докладу.
3. Таким образом, как указывается в пункте 78 доклада, в связи резолюциями и решениями, принятыми Советом на его возобновленной организационной и его первой основной сессиях 2005 года, потребуются сметные ассигнования на покрытие расходов в размере 4 143 300 долл. США. Консультативный коми-

05-57150 (R) 261005 261005

*** 0547150***

тет отмечает, что из этой общей суммы расходы в размере 3 571 300 долл. США могут быть покрыты за счет ресурсов, предусмотренных на двухгодичный период 2004–2005 годов или на двухгодичный период 2006–2007 годов. В результате в дополнение к ресурсам, первоначально предложенным на двухгодичный период 2006–2007 годов, потребуется предусмотреть ассигнования для покрытия остальных потребностей в размере 572 000 долл. США по четырем разделам предлагаемого бюджета по программам: разделу 2 «Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление» (414 700 долл. США), разделу 9 «Экономические и социальные вопросы» (13 500 долл. США), разделу 23 «Права человека» (129 200 долл. США) и разделу 28E «Административное обслуживание, Женева» (14 600 долл. США).

4. Консультативный комитет отмечает, что сумма дополнительных ресурсов в размере 169 400 долл. США указана в связи с решением 2005/292 об организации работы шестьдесят второй сессии Комиссии по правам человека (см. пункты 72–75). В ответ на запрос Комитет был информирован о том, что в результате осуществления Итогового документа (резолюция 60/1), принятого на Всемирном саммите в сентябре 2005 года, и последующей деятельности в связи с ним может отпасть необходимость в выделении этих сметных ассигнований.

5. Консультативный комитет отмечает, что Генеральный секретарь в пункте 83 своего доклада предлагает покрыть чистые дополнительные потребности в размере 572 000 долл. США, указанные в пункте 3 выше, в соответствии с процедурами, установленными Генеральной Ассамблеей в ее резолюциях 41/213 и 42/211, касающихся резервного фонда. В обычных условиях это означало бы принятие Ассамблеей на данном этапе к сведению этих сметных дополнительных потребностей и выделение ассигнований на соответствующую сумму к концу сессии после рассмотрения представляемого Генеральным секретарем итогового документа о резервном фонде. **Однако ввиду относительно небольшого размера соответствующей суммы Комитет считает, что, возможно, нет необходимости в выделении дополнительных ассигнований. Поэтому он рекомендует включить эту сумму, если таковая может потребоваться, в первый доклад об исполнении предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 2006–2007 годов.**